

- voda** || wé:da -e; -e ž – voda: *puli:tę z wędùo / iti: pu wędùo / A: ku kej zdrà:ulję? B: ku ri:-ba u yuri:, ku yà:ms tu wędì:!*
- voden** || wędien -a -o prid. – **1.** voden, brez okusa; **2.** redek: *ta miočęnk je wędien*
- vodnjak** gl. polter, štern
- vohati** || wé:hęte -ęm nedov. – vohati: *je wé:hu d'rek tu tmi:* > slutil je
- vohrn** || wè:hęrn -rna -o prid. – skop | gl. tudi zaščetljiv
- vohrnež\*** || wé:hęrneš -ža; -žę m – skupuh
- vojakarica** || wujà:kęrcę -e; -e ž – slabš., v času, ko je bila v Bovcu vojašnica JLA ženska, ki se rada družì, hodi z vojaki
- vojska** || wé:jska -e; -e ž – vojna
- volk\*** || ù:k ukà:; uki: m – volk: *dubi:t ukà: tu 'ört* > bolečo, skelečo danko po sedenju na mrzlem
- volkat\*** || u'ket ukà:ta ukà:to prid. – **1.** požrešen: ukà:to pęrsię; **2.** ekspr. pohlepen
- volna** || ú:na -e ž ed. – volna
- vosek** || wé:sęk -ska m ed. – vosek | gl. tudi čirboks
- votel** gl. štrholast
- voz** gl. bagerli, gare, garovec, kurtovec
- vozel** gl. knof, štukey
- vozič** || wé:zęč węzi:ča; węzi:čę m – ročni voz, voziček | gl. tudi karoca
- vožnja** gl. ciringa
- vpičevati se\*** || upičwá:tę se -ú:jem se nedov. – ekspr. vmešavati se, segati v besedo: *kar nęprè:j se upiču:je*
- vpičiti (se)\*** || upi:čtę (se) -pi:čęm (se) dov. – **1.** zapičiti: *upi:č jęylüo tu yüobco*; **2.** ekspr. vmešati se, vtakniti se: *tu usà:ko bęsiędo se upi:čę*; **3.** ekspr. trdno se odločiti: *sę je upi:čla tu ylä:wo, dę buo tu nęrdi:la an je*
- vpiti** || upi:tę upi:jem nedov. – vpiti, kričati: *je upi:, dę naj yrięm pumà:t*
- vprvo** || upè:rwo prisl. – prvič
- vrat<sup>1</sup>** || urà:t -a; -ę m – ozara, travnat svet na koncu njive ali med dvema njivama, kjer se pri oranju obrača plug
- vrat<sup>2</sup>** gl. kragen
- vrč** gl. beroka
- vreč** || urè:jč -a -o prid. – vroč
- vreči** || urè:jčę wà:ržęm dov. – vreči | gl. tudi ubrisati, žlajfniti
- vrečka** gl. škrtoc
- vrelec** || urò:uc -a; -ę m – **1.** vrelec, izvir; **2.** zgovoren otrok (Plet.)
- vrh** || 'wørh wà:rha; wà:rhe m – podstrešje | gl. tudi hrame
- vroč** gl. vreč
- vročina** gl. febre
- vrovec** gl. vrelec
- vrsta** gl. rajda
- vrtati** gl. porati
- vrtavka** gl. trotula
- vrtnica** gl. altroža, gartroža
- vrv** gl. čmis, štrik
- vrvica\*** || wà:rca -e; -e ž – vrvica, vrv | gl. tudi špaga, žnura
- vrzelja** || wørzè:lja -e; -e ž – goščava, gosto neurejeno grmičevje
- vsakenekaj** || usà:kęnkaj prisl. – vsake toliko časa
- vsaksebi** || u'saksé:be prisl. – narazen: *dięt nuyię u'saksé:be* > razkoračiti se / *sta šlà: u'saksé:-be* > razšla sta se
- vse** gl. sekup, ščini, vsekup
- vsedno** || usednò: prisl. – vseeno | gl. tudi vseglüh
- vseglüh\*** || useyli:h prisl. – vseeno | IT; gl. tudi vsedno
- vsekup\*** || 'sekop prisl. – vse, vse skupaj: *'sekop pu'fej* | gl. tudi ščini
- vsiljivec** gl. zapletnik
- všrejh\*** || ušrè:jh prisl. – postrani (Bavšica): *so zęzidà:l 'zit ušrè:jh*
- vtruc\*** || utrù:c prisl. – na vsak način, po vsej sili: *utrù:c je 'tou dęmò:u*
- vtrucati\*** || utrù:cęte -ęm dov. – na silo kaj doseči
- vzadnjo\*** || uzà:dnjo prisl. – zadnjič: *sęm te ví:-du uzà:dnjo*
- vzdigniti** || uzí:yęntę -yņęm dov. – dvigniti
- vzdigovati** || uziywá:tę -ù:jem nedov. – dvigati
- vzeti** || uzięte uzà:męm dov. – **1.** vzeti; **2.** v zvezah: *uzięt 'dou* > shujšati / *uzięt yó:re* > zrediti se: / *uzięt kò:nc* > umreti, poginiti / *rüože so uzięle kò:nc* > ovenile
- vzgoja** gl. učilo
- vzkliti** gl. vilesti
- vzrok** gl. uržoh
- vzvod** gl. pajsar
- vžigalica** gl. cinkel, švejbel, švejbelc, žepnica